

Núm. de Protocol: SS-008-1/2005

S E N T È N C I A NÚM. 29-2006

PARTS:

Apel·lant-ada: P.G.H.

Representant: en nom propi

Advocat: R.G.

Apel·lant-ada: CASS

Representant: D.A.F.

Advocat : B.A.

COMPOSICIÓ DEL TRIBUNAL:

President : M.I. Sr. Bernard Plagnet

Magistrats: M.I. Sr. Lluís Saura Lluvià
M.I. Sr. Albert Andrés Pereira

A la vila d'Andorra la Vella, el 24 de maig de 2006

El Tribunal Superior de Justícia, Sala Administrativa ha vist el recurs d'apel·lació a les actuacions número SS-008-1/05.

En la tramitació d'aquestes actuacions han estat observades les prescripcions legals, i ha estat ponent el magistrat **Sr. Bernard Plagnet** el qual expressa el parer del Tribunal.

A N T E C E D E N T S D E F E T

1.- La Sra. P.G.H. va interposar recurs contra la resolució de la CASS de data 21 de desembre de 2004, confirmant en alçada les decisions del 12 de novembre i 2 de desembre anterior sol·licitant l'anul·lació del darrer acte, que les lesions d'esquena fossin qualificades com a « accident de treball », la reposició en situació de baixa laboral en patir noves lesions a l'esquena, el reconeixement d'un grau d'invalidesa del 27 % per les patologies de l'esquena des del 2 de desembre del 2004 (a afegir al 25 % del genoll dret), més la condemna de la defenent al pagament de les costes.

2.- En la sentència del 22 de novembre del 2005, el Tribunal de Batlles ha estimat parcialment la demanda promoguda per la Sra. P.G.H. i ha declarat que els dolors cervicals d'antes són secundaris a l'accident de treball sofert per la Sra. G. el 30 de setembre de 1991.

3.- En el seu recurs d'apel·lació de data 19 de desembre del 2005, la Sra. G.H. manifesta principalment que:

-la sentència s'hauria de revocar en el seu fonament tercer, al establir que el canvi de criteri operat per la CASS vers l'origen de les lesions que pateixo a la zona lumbar, comporta una conculcació al principi de la no *reformatio in peius*;

-totes les dolences que afecten la meua zona lumbar són conseqüència secundària de la deambulació amb bastó a la que em veig obligada arrel de la gonàlgia de genoll que pateixo. Per tant, si aquest mode de deambular m'està originant les patologies d'esquena indicades, es pot inferir que aquestes també son conseqüència d'aquell accident. La sentència només es centra en analitzar l'origen de l'hèrnia discal lumbar esquerra i dels dolors cervicals.

En la seva contesta al recurs d'apel·lació de la CASS, de data 13 de febrer de 2006, la Sra. G.H. demana principalment que sigui acceptada la relació causal de l'accident de treball de l'any 1991 amb la totalitat de les lesions d'esquena que pateixo.

4.- En el seu recurs d'apel·lació de data 24 de gener del 2006, la CASS manifesta principalment que:

-sembla evident que si la patologia al genoll no ha pogut generar els dolors lumbar, encara menys podria ser la causant dels dolors a l'esquena com considera la sentència recorreguda.

En la seva contesta al recurs d'apel·lació de la Sra. G.H., de data 13 de febrer de 2006, la CASS manifesta principalment que:

-no procedeix declarar la nul·litat de la decisió de la CASS de data 21 de desembre de 2004, ja que les lesions que la Sra. G. presenta a l'esquena no es poden considerar derivades de l'accident de treball.

-la patologia al genoll no pot ser la causant dels dolors a l'esquena com considera la sentència recorreguda.

5- Trameses les actuacions a aquesta Sala, s'ha designat el magistrat ponent i han quedat vistes les actuacions per a deliberar i decidir.

F O N A M E N T S D E D R E T

Primer.- La Sala Administrativa del Tribunal Superior de Justícia és competent per a conèixer del present recurs, segons l'article 39.3 de la Llei Qualificada de la Justícia.

Segon.- Els fets que han donat lloc al present litigi són els següents:

La interessada sofreix un accident de treball el 30 de setembre de 1991, que comporta greus lesions al genoll dret. Per aquest motiu ha obtingut una pensió del 25 % segons acord de la CASS de data 9 d'abril del 2003, confirmada i modificada per la sentència d'aquesta Sala de 17 novembre de 2004 (veure foli 18).

Segons els perits mèdics, les seqüeles directament derivades de l'accident laboral succeït el 30 de setembre del 1991 i que afecten al genoll dret, poden considerar-se actualment total i definitivament consolidades, (veure foli 138).

Però, la Sra. G.H. ha sofert igualment diverses patologies al nivell lumbar que, en la seva opinió, es conseqüència de l'accident de treball que va patir l'any 1991. En la sentència ja citada, aquesta Sala no s'ha pronunciat sobre aquest punt, pel motiu que « l'agent no va invocar en cap

moment en via administrativa l'existència d'aquesta patologia de manera que constitueix una qüestió nova aliena a l'objecte del procés... Ara bé, això no impedeix que la interessada pugui sol·licitar davant la CASS una revisió del seu grau d'invalidesa en base a l'aparició d'aquestes lesions a la zona lumbar, atès que no ha existit pronunciament de l'entitat parapública sobre aquesta qüestió » (veure foli 20).

Després de noves demandes presentades per la Sra. G.H., la CASS ha refusat acordar-li una pensió, ja que mentre aquella se situa en el marc de l'article 28 del Reglament Tècnic i de l'article 1 del Reglament d'Aplicació núm 18, la CASS la situa en el marc del reglament de la pensió d'invalidesa malaltia i no en el marc de la pensió d'accident de treball: decisió del 12 de novembre de 2004 (veure foli 39). Aquesta decisió es confirmada per altra de data 21 de desembre del 2004 (veure foli 31).

El litigi dona lloc a dos punts essencials:

-la Sra G.H. reprotxa à la CASS un canvi de criteris d'apreciació en quant a l'origen de la patologia lumbar: la CASS des d'un principi havia considerat que es tractava de seqüeles de l'accident de treball, i en la decisió del 12 de novembre de 2004, la situa dins el marc de la invalidesa malaltia;

-la Sra. G.H. manifesta que tos els seus dolors lumbar són conseqüència de l'accident de treball de 1991, tot i que la sentència recorreguda ha jutjat que només ho són els dolors cervicals.

Tercer.- Resulta de l'examen de l'expedient que la Sra. G.H. presenta varies patologies a l'esquena (veure foli 138, l'informe dels perits): al nivell cervical; al nivell dorsal « amb petita hèrnia discal central no compressiva »; a nivell lumbar, « l'hèrnia discal central lateral esquerra en conflicte disco-radicular ». Els perits afegeixen a propòsit de la patologia lumbar: « actualment i després d'un mes de repòs i 40 sessions de rehabilitació funcional i fisioteràpia, la patologia lumbar no està definitivament consolidada, i està encara en fase evolutiva post-quirúrgica; la consolidació d'una lesió d'aquest tipus post-quirúrgica, no es pot efectuar abans d'un període prudencial d'entre 9 a 12 mesos posterior a la intervenció quirúrgica efectuada » (veure foli 138).

Per tant podem distingir dues classes de patologies a l'esquena: d'una part, els dolors cervicals; d'altra part, les hèrnies al nivell dorsal.

Quart.- en relació amb els dolors cervicals:

En data del 2 de juny de 2002, l'assessoria Mèdica de la CASS havia donat el seu « acord favorable » per a reconèixer els << dolors a l'espatlla dreta secundaries a la utilització de crosses » com a conseqüència de l'accident de treball de 1991 (veure foli 30); veure igualment l'acord de data 18 d'agost de 2003 (veure verso del foli 44). Aquesta apreciació no queda en total contradicció amb les conclusions dels perits mèdics : « Cal remarcar, que la patologia dorso-lumbar apareguda després de 12 a 13 anys després de l'accident laboral succeït el 30 de setembre del 1991, no es imputable a aquest accident, però si, que va causar un agreujament temporal, indirecte (degut a la coixesa a nivell del genoll dret), d'una patologia cervico-dorso-lumbar pre-existent (artrosi, discopatia), i que serien més aviat atribuïbles a l'edat de la pacient » (veure foli 139). És per tant una qüestió d'un « agreujament indirecte ».

El Dr. R.M. dona una explicació mèdica d'aquest fenomen « dolor del raquis cervical i lumbar per descompensació de l'estàtica vertebral derivada de la sobrecarrega a conseqüència de la disfunció de la marxa i de la necessitat d'ús continuat de bastó, condicionant limitació dolorosa de la mobilitat en relació amb la intensitat del dolor » (veure foli 58).

En aquestes condicions, els dolors cervicals deriven de l'accident de treball, com bé ha jutjat la sentència recorreguda, que s'ha de confirmar en aquest punt.

Cinquè.- en quant a l'hèrnia discal

Cal remarcar, en primer lloc que en l'acord de l'assessoria Mèdica de la CASS del 2 de juny del 2002, no es va pronunciar sobre la presència d'una hèrnia discal (veure foli 30). Per tant respecte a aquesta patologia, la CASS no ha canviat de criteri, contràriament al que sosté la interessada.

En resulta de l'examen de l'expedient que l'hèrnia discal apareix molt tard, varis anys després de l'accident laboral. Aixó resulta, principalment dels diferents certificats lliurats pels metges tractants: veure per exemple, foli 152, un certificat de data 28 d'agost de 1995 que no menciona la hèrnia; veure foli 127, la carta del Dr. E. de data 7 d'abril de 2005 segons la qual manifesta « l'any passat no hi havia senyal de conflicte disco radicular ».

Per tant, l'Assessoria mèdica de la CASS ha pogut vàlidament concloure que la hèrnia es causada per un desgast prematur de l'organisme

(veure foli 107). Aquesta no està relacionada amb l'accident de treball de 1991 i les seves conseqüències s'han d'apreciar en el marc del reglament de la invalidesa per malaltia.

Però, com ho han manifestat els perits mèdics, aquestes lesions són encara evolutives i la valoració de possibles seqüeles així com la atorgació d'un IPP, només es podrien efectuar al cap d'1 any de la intervenció quirúrgica, és a dir cap el mes d'abril o maig del 2006 » (veure foli 139).

D E C I S I Ó

En atenció a tot el que s'ha exposat, el Tribunal Superior de Justícia, Sala Administrativa, en nom del poble andorrà, decideix:

Primer: Desestimar el recurs d'apel·lació presentat per la Sra. P.G.H.

Segon: Confirmar la sentència recorreguda i declarar que els dolors cervicals d'autes son secundaris a l'accident de treball sofert per la Sra. G.H. el 30 de setembre de 1991.

Aquesta sentència és ferma i executiva.

Manem que una vegada s'hagi complert el que disposa l'article 76 de la Llei de la Jurisdicció Administrativa i Fiscal es lliurin els autes originals amb la certificació d'aquesta sentència al Tribunal de Batlles, Secció Administrativa del qual procedien, i que s'arxivin les actuacions del Tribunal.